



**Fortbildungsfahrt für Lehrer und Multiplikatoren  
Niederlande – Belgien – Frankreich „Die Schlachtfelder an der Somme – Lern- und  
Erinnerungsorte im Ersten Weltkrieg“**

**25. – 28. Juli 2016**

LISA WT 2016 – 063 – 08

Anmeldeschluss: 24. Juni 2016

Die Fortbildungsfahrt umfasst die Besuche der Kriegsgräberstätten und jeweiligen Jugendbegegnungsstätten (JBS) des VOLKSBUNDES in Ysselsteyn (Niederlande), Lommel (Belgien) und Niederbronn-les-Bains (Frankreich). Zwei Tage gelten dem Besuch der geschichtsträchtigen Schlachtfelder an der Somme – genau 100 Jahre nach einer der bedeutendsten Schlachten des Ersten Weltkriegs.

**PROGRAMM**

**Montag, 25.07.2016**

- 07:00 Uhr Abfahrt **von Magdeburg**, Zentraler Omnibusbahnhof (ZOB), Sondersteig  
Hauptbahnhof, Ausgang Damaschkeplatz  
Mittagspause (**auf eigene Rechnung**) an einer Autobahnraststätte in  
Deutschland
- 14:30 Uhr Ankunft in Ysselsteyn/Niederlande  
Besuch der Kriegsgräberstätte Ysselsteyn/Niederlande mit Besichtigung der  
dortigen Jugendbegegnungsstätte und Informationen zu den Projekten  
(Dauer ca. 2 Stunden)
- 16.00 Uhr Weiterfahrt zur JBS Lommel
- 17:00 Uhr Besuch der Kriegsgräberstätte Lommel/Belgien mit Besichtigung der dortigen  
Jugendbegegnungsstätte und Informationen zu den Projekten
- 18:30 Uhr Weiterfahrt nach Löwen
- 20:00 Uhr gemeinsames Abendessen im Hotel Novotel Lueven/Niederlande  
**(Getränke auf eigene Rechnung)**

**Dienstag, 26.07.2016**

- 08:30 Uhr Abfahrt nach Péronne
- 10:00 Uhr Besuch Deutscher Soldatenfriedhöfe auf dem Streckenverlauf  
Löwen nach Péronne
- 12:00 Uhr Ankunft in Péronne und Mittagspause (**auf eigene Rechnung**)





- 15:00 Uhr Besuch und Führung durch das "Historial de la Grande Guerre"
- 18:30 Uhr Fahrt zum Hotel „Ibis Style Péronne Asevillers“
- 19:30 Uhr Kurzvortrag von Wolfgang Held „Einführung zur Schlacht an der Somme“
- 20:00 Uhr gemeinsames Abendessen im Hotel (**Getränke auf eigene Rechnung**)

### **Mittwoch, 27.07.2016**

- 08:00 Uhr Abfahrt vom Hotel und Beginn der Rundfahrt „Schlacht an der Somme“  
um Péronne  
Besuch des deutschen, britischen und französischen Soldatenfriedhofs bei Rancourt, des Ehrenmals und des britisch-französischen Friedhofs in Thiepval, der Kathedrale in Amiens und des amerikanischen Soldatenfriedhofs in Bony
- 12.45 Uhr Mittagspause (**auf eigene Rechnung**)
- 13:30 Uhr Weiterfahrt von Bony nach Niederbronn
- 19:30 Uhr Ankunft im Hotel „Muller“ (Niederbronn) und Zimmerzuteilung
- 20:00 Uhr gemeinsames Abendessen im Hotel „Muller“ (**Getränke auf eigene Rechnung**)

### **Donnerstag, 28.07.2016**

- 08:30 Uhr Abfahrt vom Hotel „Muller“ (Niederbronn)
- 08:45 Uhr Besuch der Kriegsgräberstätte in Niederbronn/Frankreich und Besichtigung der dortigen Jugendbegegnungsstätte, Informationen zu den Projekten (Dauer ca. 2 Stunden) Jugendbegegnungsstätten des Volksbundes als Orte der internationalen Begegnung: Jugendarbeit und Workcamps an Kriegsgräberstätten. Wie sich Jugendliche mit historischen Orten beschäftigen.
- 11:00 Uhr Abfahrt in Richtung Magdeburg
- 21:00 Uhr Ankunft in Magdeburg, Zentraler Omnibusbahnhof  
(Die Ankunftszeit in Magdeburg ist eine ungefähre Angabe, da es verkehrsbedingt zu Verzögerungen kommen kann. Bitte Informieren Sie gegebenenfalls Ihre Angehörigen via Mobiltelefon oder über Fernsprecher an den Autobahnraststätten)

Änderungen vorbehalten. Stand: 23.03.2016





## ANMELDUNG:

Bitte melden Sie sich **schriftlich** (per Post, Fax) an unter Angabe Ihrer Anschrift, Tel.-Nr. und (wenn vorhanden) E-Mail-Adresse. Benutzen Sie hierzu unser Anmeldeformular (letzte Seite)  
**Der Anmeldeschluss ist der 24. Juni 2016**

Mit Ihrer Anmeldung erkennen Sie die Teilnahmebedingungen des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. an (siehe Seite 4).

Nach Eingang Ihrer Anmeldung erhalten Sie *nach Anmeldeschluss* eine Anmeldebestätigung sowie die Unterlagen für die Überweisung des Teilnahmebeitrages. Um die Veranstaltung für die Teilnehmenden effizient zu gestalten, ist die Gruppengröße grundsätzlich begrenzt.

**Es wird ein Teilnahmebeitrag von 250,00 € erhoben.**

Der Teilnahmebeitrag beinhaltet:

- Programm (Eintrittsgelder für geplante Besuche)
- Transport von und nach Magdeburg mit Reisebus
- Unterkunft mit Frühstück (grundsätzlich in Doppelzimmern, Einzelzimmer auf Wunsch mit einem Aufpreis von 50,00 €)
- ausgewiesene Abendmahlzeit (ohne Getränke)

Nicht enthalten sind:

Die Anreisekosten nach Magdeburg und zurück zum Heimatort.

Alle persönlichen Ausgaben für Mittagessen, Getränke, Telefongespräche sowie alle Leistungen, die im Programm nicht ausdrücklich erwähnt sind, jedoch während der Reise von Teilnehmern verlangt oder notwendig werden. Weiterhin alle Kosten, die sich aus evtl. Erkrankungen oder Unfällen während der Reise ergeben. Weder der VOLKSBUND noch das durchführende Reisebüro haften dafür. Das gleiche gilt für die Versicherung des Reisegepäcks.

Änderungen im Programm behält sich der VOLKSBUND vor.

---

## RÜCKTRITT

Sollte Ihnen die Teilnahme trotz einer verbindlichen Anmeldung nicht möglich sein, benachrichtigen Sie uns bitte umgehend, damit andere Interessenten berücksichtigt werden können. **Absagen sind schriftlich vorzunehmen und erfolgen bis zu 14 Tagen vor Reiseantritt kostenfrei. Danach ist eine Ausfallgebühr in Höhe von 50 % des Teilnahmebeitrages zu entrichten.**

Bereits entrichtete Teilnahmebeiträge werden Ihnen erstattet. Dabei werden – sofern diese fällig sind – Ausfallgebühren verrechnet.

**Hinweis: Durch die Anerkennung der Reise als „Fortbildungsveranstaltung weiterer Träger für Lehrkräfte in Sachsen-Anhalt“ gewährt das Landesinstitut für Lehrerfortbildung (LISA) Dienstunfallschutz nur auf dem Bundesgebiet, es wird der Abschluss einer Auslandsversicherung empfohlen. Anerkennungsnummer: LISA WT 2016-063-08**



Nachfolgend finden Sie die ausführlichen Teilnahmebedingungen.

#### **Teilnahmebedingungen:**

Bitte melden Sie sich **schriftlich an** (per Post oder Fax) unter Angabe Ihrer Anschrift, Tel.-Nr. und (wenn vorhanden) E-Mail-Adresse.

Mit Ihrer Anmeldung erkennen Sie die Teilnahmebedingungen des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. (nachfolgend VOLKSBUND genannt) an. Abweichungen sowie mündliche Zusagen und Nebenabsprachen bedürfen der schriftlichen Bestätigung durch den VOLKSBUND.

Nach Eingang Ihrer Anmeldung erhalten Sie eine Anmeldebestätigung sowie die Unterlagen für die Überweisung des Teilnahmebeitrags. Um die Veranstaltung für die Teilnehmenden effizient zu gestalten, ist die Gruppengröße grundsätzlich begrenzt.

#### **LEISTUNGEN**

Der Teilnahmebeitrag beinhaltet:

- Programm (Eintrittsgelder für geplante Besuche)
- Transport von und nach Magdeburg mit Reisebus
- Unterkunft mit Frühstück (grundsätzlich in Doppelzimmern)
- ausgewiesene Abendmahlzeit (ohne Getränke)

Einzelne Leistungen, die nicht in Anspruch genommen werden, können nicht erstattet werden, da der Teilnahmebeitrag einen nicht kosten-deckenden Eigenbeitrag darstellt.

Nicht enthalten sind:

Die Reisekosten nach Magdeburg und zurück zum Heimatort. Alle persönlichen Ausgaben für Mittagessen, Getränke, Telefongespräche sowie alle Leistungen, die im Programm nicht ausdrücklich erwähnt sind, jedoch während der Reise von Teilnehmern verlangt oder notwendig werden. Weiterhin alle Kosten, die sich aus evtl. Erkrankungen oder Unfällen während der Reise ergeben. Weder der VOLKSBUND noch das durchführende Reisebüro haften dafür. Das gleiche gilt für die Versicherung des Reisegepäcks.

Änderungen im Programm behält sich der VOLKSBUND vor.

#### **BEZAHLUNG**

Nach Eingang Ihrer Anmeldung erhalten Sie von uns eine schriftliche Anmeldebestätigung sowie die Überweisungsunterlagen zur Bezahlung des Teilnehmerbeitrages. Nach Eingang des Teilnahmebeitrages auf unserem Konto erhalten Sie ca. 14 Tage vor Reiseantritt ihre Reiseunterlagen sowie einen Versicherungsschein im Sinne von § 651 k) Abs. 3 BGB.

#### **RÜCKTRITT**

Sollte Ihnen die Teilnahme trotz einer verbindlichen Anmeldung nicht möglich sein, benachrichtigen Sie uns bitte umgehend, damit andere Interessenten berücksichtigt werden können. Absagen sind schriftlich vorzunehmen und erfolgen bis zu 14 Tagen vor Reiseantritt kostenfrei. Danach ist eine Ausfallgebühr in Höhe von 50 % des Teilnahmebeitrages zu entrichten. Bereits entrichtete Teilnahmebeiträge werden Ihnen erstattet. Dabei werden – sofern diese fällig sind – Ausfallgebühren verrechnet. Dem Volksbund sowie dem Teilnehmer steht ausdrücklich das Recht zu, einen höheren oder niedrigeren Schaden nachzuweisen.

#### **RÜCKTRITT UND KÜNDIGUNG DURCH DEN VOLKSBUND**

a) Bei Nichterreichen der in der Reisebeschreibung angegebenen Teilnehmerzahl ist der Volksbund bis zwei Wochen vor Reiseantritt berechtigt, die Veranstaltung abzusagen. Den eingezahlten Reisepreis erhält der Teilnehmer dann in voller Höhe zurück.

b) Ferner kann der Volksbund den Reisevertrag ohne Einhaltung einer Frist kündigen, wenn die Durchführung der Reise trotz einer entsprechenden Abmahnung vom Teilnehmer nachhaltig gestört, insbesondere gegen die geltenden Gesetze verstoßen wird. Das Gleiche gilt, wenn sich jemand in hohem Maße vertragswidrig verhält. Der Volksbund behält jedoch den Anspruch auf den Reisepreis.

#### **HÖHERE GEWALT/AUßERGEWÖHNLICHE UMSTÄNDE**

Wird die Reise infolge bei Vertragsabschluss nicht voraussehbarer höherer Gewalt erheblich erschwert, gefährdet oder beeinträchtigt, so können sowohl der Volksbund als auch der Teilnehmer den Vertrag nur nach Maßgabe der Vorschriften zur Kündigung wegen höherer Gewalt kündigen. Die Rechtsfolgen ergeben sich aus dem Gesetz.



Der Volksbund wird in diesem Fall den gezahlten Reisepreis erstatten, kann jedoch für erbrachte oder noch zu erbringende Reiseleistungen eine angemessene Entschädigung verlangen. Erfolgt die Kündigung nach Reiseantritt, ist der Volksbund verpflichtet, die infolge der Aufhebung des Vertrags notwendigen Maßnahmen zu treffen, insbesondere, falls der Vertrag die Rückbeförderung umfasst, den Teilnehmer zurückzubefördern. Die Mehrkosten für die Rückbeförderung tragen die Parteien je zur Hälfte. Im Übrigen fallen die Mehrkosten dem Teilnehmer zur Last.

#### HAFTUNG

Die Haftung für Schäden ist ausgeschlossen, es sei denn, dass der Schaden auf einem vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Verhalten seitens des VOLKSBUNDES oder dessen beauftragten Leistungsträgern beruht.

#### PASS-, DEISEN-, GESUNDHEITS- UND ZOLLVORSCHRIFTEN

a) Sofern in unseren Reisebeschreibungen nicht ausdrücklich etwas anderes erwähnt ist, benötigen die Teilnehmer deutscher Staatsangehörigkeit bei grenzüberschreitenden Reisen lediglich den deutschen Personalausweis. Sollten nach Drucklegung des Prospekts Änderungen eintreten, werden wir den Teilnehmer darüber in Kenntnis setzen.

b) Soweit gesundheitliche Erfordernisse einzuhalten sind, sind die Angaben in der jeweiligen konkreten Reisebeschreibung maßgeblich. Auch hier wird der Teilnehmer bei Änderungen der Erfordernisse nach Drucklegung oder nach Buchung gesondert informiert werden.

#### OBLIEGENHEITEN DES TEILNEHMERS BEI AUFTRETEN VON LEISTUNGSSTÖRUNGEN UND VERJÄHRUNG

a) Unterlässt es der Teilnehmer bei Auftreten eines Mangels schuldhaft, diesen gegenüber dem

Volksbund anzuzeigen, so kann er auf diesen Mangel später keine reisevertraglichen Gewährleistungsansprüche mehr stützen. Die Anzeige darf nur gegenüber den örtlichen Reiseleitern und, sofern diese nicht erreichbar sein sollten, gegenüber dem Volksbund, Bundesgeschäftsstelle in Kassel, erfolgen. Anzeigen gegenüber einzelnen Leistungsträgern genügt nicht. Die Reiseleiter des Volksbundes sind nicht berechtigt, irgendwelche Ansprüche gegen den Volksbund anzuerkennen.

b) Dem Teilnehmer steht ein mangelbedingtes Kündigungsrecht gemäß § 651 e) BGB nur dann zu, wenn er dem Volksbund fruchtlos eine angemessene Frist zur Abhilfeleistung gesetzt hat, wenn Abhilfe unmöglich oder vom Volksbund verweigert wird oder wenn die sofortige Kündigung des Vertrages durch ein besonderes Interesse des Teilnehmers gerechtfertigt wird.

c) Ansprüche nach § 651 c)-f) des Bürgerlichen Gesetzbuches sowie die sonstigen vertraglichen Ansprüche auf der Basis des zwischen den Parteien geschlossenen Reisevertrages hat der Teilnehmer innerhalb eines Monats nach der vertraglich vorgesehenen Beendigung der Reise gegenüber dem Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V., Bundesgeschäftsstelle, Werner-Hilpert-Str. 2, 34117 Kassel, geltend zu machen. Nach Ablauf der Frist können Ansprüche nur geltend gemacht werden, wenn der Teilnehmer die Frist ohne eigenes Verschulden nicht einhalten konnte.

#### UNWIRKSAMKEIT EINZELNER BESTIMMUNGEN

Die Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen des Reisevertrages hat nicht die Unwirksamkeit des gesamten Vertrages zur Folge.

VOLKSBUND – LV Sachsen-Anhalt, 39112 Magdeburg,  
01.02.2013



Antwort an Fax: 0391 63 15 98 98 oder per Post

Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.  
Landesverband Sachsen-Anhalt  
Halberstädter Straße 3  
39112 Magdeburg

**Zur Fortbildungsfahrt für Lehrer und Multiplikatoren**  
**„Die Schlachtfelder an der Somme – Lern- und Erinnerungsorte des Ersten Weltkrieges“**  
**LISA WT 2016 – 063 – 08**  
**vom 25. – 28.07. 2016 melde ich mich hiermit verbindlich an.**

Absender (bitte in Blockschrift):

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Straße/Haus-Nr.: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Geburtsdatum: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_

Beruf: \_\_\_\_\_

Schule/Dienststelle: \_\_\_\_\_

Anschrift Dienststelle: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_

gegebenenfalls Doppelzimmer mit: \_\_\_\_\_

Einzelzimmer (EZ-Aufschlag: 50,00 €)

Besondere Ernährungsgewohnheiten: \_\_\_\_\_

Ort, Datum

Unterschrift

